



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

IV #: 279834

VEWL #: _____

I-171: _____ Y _____ NC

EXIT VISA #: X

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

HO #: 27

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN DUOC DUY
Last Middle First

Current Address: 25/5K Le Van Sy - P.03. Q.3. HCM City

Date of Birth: 03.01.1941 Place of Birth: Bac Lieu

Previous Occupation (before 1975) Sergeant
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 05.10.75 To 04.30.1981
Years: 06 Months: _____ Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

LÝ LỊCH CĂN BẢN :

HỌ , TÊN : NGUYỄN QUỐC DUY
NGÀY / NƠI SINH : 01-3-1941 / LONG ĐIỀN (BẠC LIÊU)
CHA : NGUYỄN TỬ TRINH

MẸ : TÀ THỊ HAI
ANH : NGUYỄN QUỐC DUY
ĐỊA CHỈ THƯỜNG TRÚ : SỐ 25/5K LÊ VĂN SỸ, PHƯỜNG 13, QUẬN 3, TP/HỒ CHÍ MINH
ĐỊA CHỈ THỜ TỰ : SỐ 25/5K LÊ VĂN SỸ, P 13, Q 3, TP/HỒ CHÍ MINH
NGHỀ NGHIỆP : THỜ ĐIỆN NHÀ

ĐÃ CÔNG VỤ VỚI CHÍNH PHỦ VIỆT NAM : TỪ NGÀY 1-3-1964 ĐẾN 30-4-1975
CẤP BẬC CUỐI CÙNG : TRUNG SĨ I (CẢNH SÁT ĐẶC BIỆT)

CHỨC VỤ : THẨM VẤN VIÊN

SỐ ĐIỆN CỎ : 42098

BỘ / SỞ / ĐƠN VỊ / BÌNH CHUNG : TRUNG TÂM THẨM VẤN TRUNG ƯƠNG, KHỐI
CẢNH SÁT ĐẶC BIỆT, BỘ TƯ LỆNH CẢNH SÁT
QUỐC GIA.

HỌ TÊN NGƯỜI CHỈ HUY : THIẾU TƯỚNG NGUYỄN KHẮC BÌNH, TƯ LỆNH
CẢNH SÁT QUỐC GIA.

- TRUNG TÁ NGUYỄN VĂN CUNG, QUẢN ĐỐC
TRUNG TÂM THẨM VẤN TRUNG ƯƠNG.

HỌ TÊN CỐ VẤN MỸ : VANCE . HOLMS . PREFONTAINE . JIM POTRAZ

ĐÃ HỌC TẬP CẢI TẠO : TỪ NGÀY 10-5-1975 ĐẾN 30-4-1981

TỔNG CÔNG THỜI GIẠN HỌC TẬP CẢI TẠO : 05 NĂM 11 THÁNG 20 NGÀY

VỢ CON CÙNG ĐI XUẤT CẢNH VỚI TÔI :

VỢ : ĐẶNG THỊ XẨM, SINH 28-5-1949 TẠI ĐÔNG HÒA HIỆP (ĐÌNH TƯỜNG)

NGHỀ NGHIỆP : THỜ MAY

CON : NGUYỄN THỊ CẨM HỒNG, SINH 01-02-1971 TẠI SÀI GÒN

NGHỀ NGHIỆP : HỌC SINH (LỚP 11/12)

CON : NGUYỄN QUỐC THÔNG, SINH 14-12-1975 TẠI CẠI BÈ (TIỀN GIANG)

NGHỀ NGHIỆP : HỌC SINH (LỚP 10/12)

Thưa mến,

3/10/91

Nguyên quốc Duy tá cháu ngoại Bác Năm
Mỹ (anh ruột Ô Chú Bảy), đi diễn tỵ nạn,
thuộc danh sách H.27. Duy tánh tình thuần
hải, dễ thương, nên Cần mọi giới thiệu và
làm phiên Dịch. Mọi việc, nhờ Thưa giúp
đỡ.

- Chúc Chị Tú và gia đình Thưa gặp
nhiều may mắn và an lành.

Trường hợp Cầu cũng sẽ được phỏng
vấn. Phải hoàn thành phỏng vấn đến H.9,
phần Cầu H.13. Mong Thuận giúp Cầu
tìm người bảo trợ (Sponsor) cho gia đình
Cầu. Rất cảm ơn và trân trọng !-

Cầu Từ Cần



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **C20246596**

Họ tên: **ĐẶNG THỊ XẨM**

Sinh ngày: **28-05-1949**

Nguyên quán: **Quảng Châu,
Trung Quốc.**

Nơi thường trú: **25/5K Ngõ Văn-
Trỗi, Q3, TP. Hồ Chí Minh.**

Dân tộc: Kinh

Tôn giáo: Không



NGÓN TRỎ TRÁI



NGÓN TRỎ PHẢI

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Sọc thẳng 1,2cm cách
0,5cm sau dấu này phải.

Ngày 23 tháng 08 năm 1978

KI/GIÁM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN

PHÓ GIÁM ĐỐC

Nguyễn Văn Diêm



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **C.22248997**

Họ tên **NGUYỄN QUỐC DUY**



Sinh ngày **01-3-1941**

Nguyên quán **Bạc Liêu,
Minh Hải**

Nơi thường trú **25/5K Lê Văn Sĩ,
F.13, Q.3, TP. Hồ Chí Minh.**

Dân tộc:

kinh

Tôn giáo :

Phật

ĐẤU VẾT RIÊNG HOẶC DỊ HÌNH

Sẹo tròn 0,3cm c, 2cm
trên sau cánh mũi phải

Ngày 21 tháng 7 năm 1989

GIÁM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN

NGÓN TRỎ TRÁI

NGÓN TRỎ PHẢI



Trần Văn Chơ

NGUYỄN QUỐC DUY
SINH: 01-03-1944
LONG ĐIỀN (BẠC LIÊU)



ĐẶNG THỊ XÂM
SINH: 28-05-1949
ĐÔNG HÒA HIỆP
(ĐÌNH TƯỜNG)



NGUYỄN THỊ CẨM HỒNG
SINH: 01-02-1974
SAIGON



NGUYỄN QUỐC THÔNG
SINH: 14-12-1975
CHÁ BÈ (TIỀN GIANG)



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Viet Nam

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam yêu cầu các nhà chức trách có thẩm quyền của Việt Nam và các nước cho phép người mang hộ chiếu này được đi lại dễ dàng và được tạo mọi sự giúp đỡ và bảo vệ cần thiết.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam requests the competent authorities of Vietnam and of other countries to allow this passport bearer to pass freely and afford assistance and protection in case of need.



HỘ CHIẾU
Passport

Số
N^o PT 1114 95/90-ĐC,

Họ và tên *Full name*

NGUYỄN QUỐC DUY

Ngày sinh *Date of birth*

1941

Nơi sinh *Place of birth*

Mình Hải

Chỗ ở *Domicile*

Tp. Hồ Chí Minh

Nghề nghiệp *Occupation*

/

Chiều cao *Height*

Vết tích đặc biệt khác *Other particular signs*



Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu

Photo and signature of the passport bearer

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

12. 12. 1995

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

ALL COUNTRIES

Cấp tại Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990
Issued at on

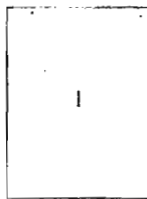
CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng



Tên và Chữ

TRẺ EM CÙNG ĐI VỚI NGƯỜI MANG HỘ CHIẾU
 CHILDREN ACCOMPANYING THE PASSPORT BEARER



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

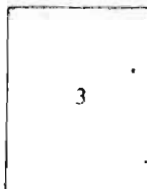
Nơi sinh *Place of birth*



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*

BỊ CHỮ — REMARKS

THỊ THỰC — VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 111495 XCCấp cho: ông Nguyễn Quốc DuyCông với: 1 trẻ emĐến nước: Hợp chúng quốc Hoa KỳQua cửa khẩu: Trần Sơn NhấtTrước ngày: 12 tháng 6 năm 1991Hết ngày: 12 tháng 12 năm 1990

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng



Trưởng Phòng

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Viet Nam

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam yêu cầu các nhà chức trách có thẩm quyền của Việt Nam và các nước cho phép người mang hộ chiếu này được đi lại dễ dàng và được tạo mọi sự giúp đỡ và bảo vệ cần thiết.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam requests the competent authorities of Vietnam and of other countries to allow this passport bearer to pass freely and afford assistance and protection in case of need.



HỘ CHIẾU
Passport

Số
N^o PT 111497/90-ĐC,

Họ và tên Full name

ĐANG THỊ XÂM

Ngày sinh Date of birth

1949

Nơi sinh Place of birth

Tiên Giang

Chỗ ở Domicile

Trp. Hồ Chí Minh

Nghề nghiệp Occupation

/

Chiều cao Height

Vết tích đặc biệt khác Other particular signs



Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu
Photo and signature of the passport bearer

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

12. 12. 1995

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

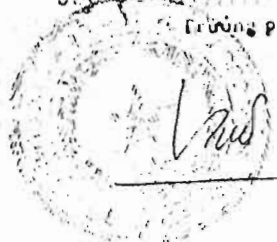
ALL COUNTRIES

Cấp tại Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990

Issued at on

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng



Trưởng Phòng

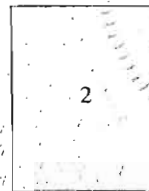
TRẺ EM CÙNG ĐI VỚI NGƯỜI MANG HỘ CHIẾU
CHILDREN ACCOMPANYING THE PASSPORT BEARER



Họ và tên Full name

Ngày sinh Date of birth

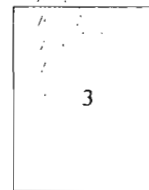
Nơi sinh Place of birth



Họ và tên Full name

Ngày sinh Date of birth

Nơi sinh Place of birth



Họ và tên Full name

Ngày sinh Date of birth

Nơi sinh Place of birth

BỊ CHỮ — REMARKS

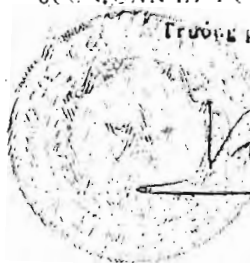
THỊ THỰC — VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 111497 XCCấp cho Bà Đặng Thị TâmCùng với 1 trẻ emĐến nước: Thập chủng quốc Miến ĐiệnQua cửa khẩu: Trần Sơn NhấtTrước ngày 12 - 6 - 1991Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng

Trần Văn

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Viet Nam

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam yêu cầu các nhà chức trách có thẩm quyền của Việt Nam và các nước cho phép người mang hộ chiếu này được đi lại dễ dàng và được tạo mọi sự giúp đỡ và bảo vệ cần thiết.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam requests the competent authorities of Vietnam and of other countries to allow this passport bearer to pass freely and afford assistance and protection in case of need.



HỘ CHIẾU
Passport

Số
N^o PT 111499/9009

Họ và tên Full name

NGUYỄN THỊ CẨM HỒNG

Ngày sinh Date of birth

1974

Nơi sinh Place of birth

Tp. Hồ Chí Minh

Chỗ ở Domicile

Tp. Hồ Chí Minh

Nghề nghiệp Occupation

/

Chiều cao Height

Vết tích đặc biệt khác Other particular signs



Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu
Photo and signature of the passport bearer

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

12. 12. 1995

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

ALL COUNTRIES

Cấp tại Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990
Issued at on

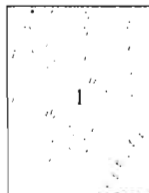
CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng



Trần Văn

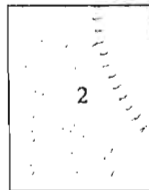
TRẺ EM CÙNG ĐI VỚI NGƯỜI MANG HỘ CHIẾU
CHILDREN ACCOMPANYING THE PASSPORT BEARER



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

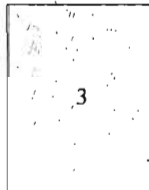
Nơi sinh *Place of birth*



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*



Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*

BỊ CHỮ — REMARKS

THỊ THỰC — VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 111422 XCCấp cho Nguyễn Thị Cẩm Hồng
Cùng với 1 trẻ emĐến nước: Hợp chúng quốc Hoa KỳQua cửa khẩu: Cửa Tân AnTrước ngày 12 - 6 - 1991Hết thời hạn 12 tháng 12 năm 1990

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Tổ công phòng



Trưởng phòng

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Viet Nam

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam yêu cầu các nhà chức trách có thẩm quyền của Việt Nam và các nước cho phép người mang hộ chiếu này được đi lại dễ dàng và được tạo mọi sự giúp đỡ và bảo vệ cần thiết.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam requests the competent authorities of Vietnam and of other countries to allow this passport bearer to pass freely and afford assistance and protection in case of need.



HỘ CHIẾU
Passport

Số
N^o PT 111501/90 DC,

Họ và tên *Full name*

NGUYỄN QUỐC THÔNG

Ngày sinh *Date of birth*

1975

Nơi sinh *Place of birth*

Tiền Giang

Chỗ ở *Domicile*

Tp. Hồ Chí Minh

Nghề nghiệp *Occupation*

/

Chiều cao *Height*

Vết tích đặc biệt khác *Other particular signs*



Ảnh và chữ ký người mang hộ chiếu
Photo and signature of the passport bearer

Hộ chiếu này có giá trị đến ngày

This passport is valid up to

12. 12. 1995

Người mang hộ chiếu này được phép đi đến

This passport bearer is allowed to travel to

TẤT CẢ CÁC NƯỚC

ALL COUNTRIES

Cấp tại Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990
Issued at on

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng

[Signature]

Trần Văn

TRẺ EM CÙNG ĐI VỚI NGƯỜI MANG HỘ CHIẾU
CHILDREN ACCOMPANYING THE PASSPORT BEARER

Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*

Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

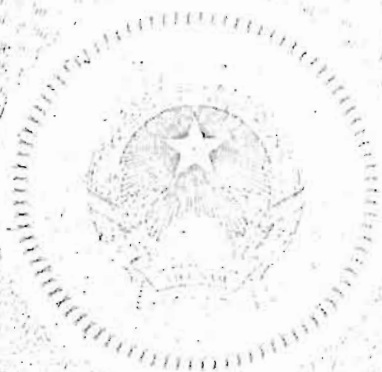
Nơi sinh *Place of birth*

Họ và tên *Full name*

Ngày sinh *Date of birth*

Nơi sinh *Place of birth*

BỊ CHỮ — REMARKS



THỊ THỰC — VISAS

THỊ THỰC XUẤT CẢNH

Số 111501 XCGấp cho Nguyễn Quốc ThôngGửi với + độc cmĐến nước: Thị trấn quốc Hoa KỳQua cửa khẩu: Cần Đơn NhấtTrước ngày 12. 6. 1991Hà Nội ngày 12 tháng 12 năm 1990

CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH

Trưởng phòng

Trưởng phòng

Trại Tân lập

Số 110 GHT

0	0	1	3	7	7	1	1	3	2
HỒ CHÍ MINH									
BAN QUẢN LÝ NGƯỜI HOẠT ĐỘNG VỀ									
XÃ TRÌNH DIỆN, ngày 21 tháng 5 năm 1981									

GIẤY RA TRẠI

12 tháng

Theo thông tư số 966-BCA/TT ngày 31-5-1966 của Bộ Công an
Thi hành án văn, quyết định tha số 91 ngày 27 tháng 3 năm 81
của Bộ nội vụ.

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh Nguyễn quốc duy

Họ, tên thường gọi

Họ, tên bí danh

Sinh ngày 1/3/1921 tháng năm

Nơi sinh Long điền gia rai bạc liêu

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt 25/5 K Quận 3 thành phố

Hồ chí minh

Cán, tội Trung sỹ I cảnh sát đặc biệt a

Bị bắt ngày 10/5/75 An phận TTCT

Theo quyết định, án văn số ngày tháng năm của

Đã bị täng án lần, công thành năm tháng

Đã được giảm án 25/5K, Quận 3 Hồ chí minh : năm tháng

Nay về cư trú tại

Nhận xét quá trình cải tạo Tư tưởng: biết ăn năn hối cải, an tâm cải

tạo. tin tưởng vào đường lối chính sách của đảng chính phủ

trong lao động sản xuất, xây dựng trại có nhiều cố gắng.

Bảo đảm ngày công, học tập tham gia đều Nội quy kỷ luật

chưa sai phạm lớn.

Lưu tay ngón trỏ phải

Cán Nguyễn quốc duy,

Đánh dấu 2513

Lập tại Quận

Biết, tên, chức vụ
Người được cấp giấy

Ngày tháng năm 1981

Giám thị

Nguyễn quốc duy. thương ủy phùng viết bản,

[Faint handwritten notes at the bottom of the page]



LEHMAN

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

TỈNH HAY THÀNH-PHỐ

Quận

Xã

Số hiệu

TRÍCH LỤC

CHỨNG-THƯ HÔN-THƯ

Tên họ người chồng

nghề nghiệp

sinh ngày tháng năm

tại

cư sở tại

tạm trú tại

Tên họ cha chồng
(Sống chết phải nói)

Tên họ mẹ chồng
(Sống chết phải nói)

Tên họ người vợ

nghề nghiệp

sinh ngày tháng năm

tại

cư sở tại

tạm trú tại

Tên họ cha vợ
(Sống chết phải nói)

Tên họ mẹ vợ
(Sống chết phải nói)

— Ngày cưới

— Vợ chồng khai có hay không lập hôn khế

ngày tháng năm

tại

Trích y bản chính

ngày tháng năm

Viên-chức Hộ-tịch

MIỄN THỊ-THỰC

Do V/T S6 4306 BNV/HC/29,
ngày 3-6-1970

Trưởng văn-Thư



Ngô Văn Hùng

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu HT3/P3

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Xã, Thị trấn _____

Thị xã, Quận _____

Thành phố, Tỉnh _____

BẢN SAO

Số 2202/MT

THE VI

GIẤY KHAI SINH

Quyền số _____

Họ và tên	NGUYEN QUOC DUY	Nam, nữ	Nam
Sinh ngày	Mét tháng ba năm một chín bốn mươi một		
tháng, năm	(1-3-1941)		
Nơi sinh	Long An - Bạc Liêu		
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	NGUYEN TU TRIEM	TA THI HAI	
Dân tộc			
Quốc tịch			
Nghề nghiệp			
Nơi ĐKKK thường trú	//	//	
Họ, tên, tuổi, nơi ĐKKK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	y khai		

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 29 tháng 9 năm 1988

Đăng ký ngày 6 tháng 5 năm 1969

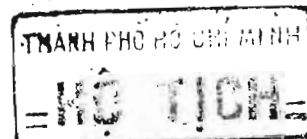
(Ký tên, đóng dấu, ghi rõ chức vụ)

TM/UBND TP. HCM ký tên đóng dấu

Phó văn phòng



Phạm Văn Thảo



NAM-PHÂN

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

THỊ XÃ MỸ-THO
QUẬN Chí-Đề
XÃ Đông-Hồ-Hiệp
Số liệu 1111

HỘ-TỊCH VIỆT-NAM

TRÍCH-LỤC BỘ KHAI-SANH

NĂM 1949 XÃ Đông-Hồ-Hiệp (ĐINH-TƯỜNG)

Ghi-chú :

-Cố Đảng-thị-Xã đã lập
Hộ-thu tại Đông-Hồ-Hiệp
số: 60 năm 1972, với người
Quốc-Duy./-

Đông-Hồ-Hiệp, ngày 03-11-1972
Xã-Trưởng
K/Hồ-Tịch
Ký-tên Ngô-Văn-Hay

-Số y lệnh khai:
Đông-Hồ-Hiệp, ngày 2-11-1972.
Xã-Trưởng
K/Hồ-Tịch

[Signature]

Ngô Văn Hay

Đại ký pháp-trạch

[Signature]

Trương Văn Hiến

Tên, họ đứa con nít

Nam hay nữ

Sanh ngày nào

Sanh tại chỗ nào. . .

Tên họ người cha . .

Làm nghề-nghiệp gì

Nhà cửa ở đâu

Tên họ người mẹ . .

Làm nghề-nghiệp gì

Nhà cửa ở đâu

Vợ chánh hay vợ thứ.

-Do theo đơn số: 517/MB, của
Tổ-Sở-Chăm-Sóc-Thường-Trợ-Sở
tháng 4 năm 1962.

Phân-riêng :

-Đảng-thị-Xã, gái sanh ngày
26/5/1949 tại xã Đông-Hồ-Hiệp
Định-lương là con của Đảng-kim-Tử
và Nguyễn-Chí-Duy. Hai người này đã
trở lại là con.

-Phân-riêng đơn này cho vì khai
sanh cho Đảng-thị-Xã ./-

o/-

Trích y bản chánh

Mỹ-Tho, ngày 4 tháng 7 năm 1962
Chánh ./.-o/-

Ký-tên và đóng dấu

Trích y bốn chánh :

Đông-Hồ-Hiệp ngày 11 tháng 11 năm 1972
Xã-Trưởng K/ ỦY-VIÊN HỘ-TỊCH
Kiểm-Soạn B



Ngô Văn Hay

MIỄN THỊ THỰC CHỖ KÝ

Tham chiếu : Thông Tư Bộ Nội Vụ số 4366/BNV/HC 29
ngày 3-8-70

ỦY BAN NHÂN DÂN

Xã, Phường _____

Huyện, Quận _____

Tỉnh, Thành phố Saigon

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Mẫu TP/HT 3

Số 10535

Quyển số _____



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên NGUYỄN THỊ CẨM LỘC Nam hay nữ Nữ

Ngày, tháng, năm sinh 02-02-1974 GH20

Nơi sinh Saigon, 284 Cộng quyền

Dân tộc Quốc tịch

Phần khai về cha, mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	<u>ĐẶNG THỊ YẾN</u>	<u>NGUYỄN QUỐC DUY</u>
Tuổi	<u>25</u>	<u>33</u>
Dân tộc		
Quốc tịch		
Nghề nghiệp	<u>Tư chức</u>	<u>Công chức</u>
Nơi thường trú	<u>Saigon, Phường</u>	<u>Minh Giang</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh thư của người đứng khai

Phạm thị Thuý 311

Người đứng khai

Đã đăng ký ngày 05 tháng 02 năm 1974

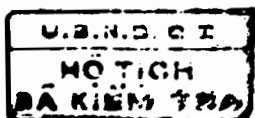
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 07 tháng 7 năm 1980

T/M UBND Q. B

(Ký tên, đóng dấu)



CHỦ TỊCH UBND QUẬN B
PHÓ CHỦ TỊCH
Nguyễn Văn Bình

ỦY BAN HÀNH CHÍNH

CỘNG-HÒA XÃ-HỘI CHỦ-NGHĨA VIỆT-NAM

Độc-Lập Tự-Do Hạnh-Phúc

Mẫu HT3/P3

Xã
Phường
Thành phố Hồ Chí Minh
Tỉnh Quảng 3

**BẢN SAO
GIẤY KHAI SINH**

QD số
Ngày
Số
Quyển số

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

HỌ VÀ TÊN	NGUYỄN QUỐC THÔNG		Nam, Nữ	Nam
Sinh ngày tháng năm	14 - 12 - 1975			
Nơi sinh	Y Tế Cầu Bè			
Khai về Cha, Mẹ	CHA	MẸ		
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng năm sinh)	Nguyễn Quốc Duy 1941	Đặng Thị Lâm 1949		
Dân tộc	Kinh	Kinh		
Quốc tịch	V.N	V.N		
Nghề nghiệp nơi ĐKKK thường trú.	Công chức 25/52 Nguyễn Văn Trỗi Quận 3	Công nhân 25/52 Nguyễn Văn Trỗi Quận 3		
Họ, tên, tuổi, nơi ĐKKK thường trú, số giấy chứng minh hoặc C.N.C.C của người đứng khai.				

NHÂN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 21 tháng 5 năm 1976

TM/UBHC Quảng 3 ký tên đóng dấu.

Đăng ký ngày 03 tháng 6 năm 1976
(Ký tên đóng dấu ghi rõ chức vụ)



[Handwritten signature]

[Handwritten text]

25125 HCM
25/1979

BỘ NỘI VỤ
CỤC QUẢN LÝ X.N.C

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

T1

Số: 711 /XC

GIẤY BẢO TIN

Kính gửi: Ông Nguyễn Quốc Dạy

Hiện ở: 25/5k Lê Văn Sỹ p13 - Q3 - TP. Hồ Chí Minh

1/ Chúng tôi đồng ý cho ông cùng 03 người trong gia đình được phép xuất cảnh đến nước Mỹ.

2/ Về việc cấp hộ chiếu: chúng tôi đã cấp 04 hộ chiếu cho gia đình, số:

111495 đến 111501 /90 đg

và gửi kèm

3/ Chúng tôi đã lên danh sách số H27 chuyển Bộ Ngoại giao đề chuyển chính phủ Mỹ bố trí tiếp xúc phỏng vấn và xét nhập cảnh.

Nếu gia đình cần biết thời gian phỏng vấn tiếp xúc và kết quả xét duyệt nhập cảnh xin liên hệ với chính phủ Mỹ.

Xin thông báo đề ông yên tâm./

Hà Nội, ngày 3 tháng 4 năm 1994
TRƯỞNG PHÒNG X.N.C



Trần Văn

Saigon ngày 10 tháng 3 năm 1991

Kính thưa Muc Sĩ Thuận;

Trước hết tôi kính chào Muc Sĩ và gia quyến được
dân đảo nước nhỏ.

Nhân dịp lễ Thuận Sang Mỹ, tôi nhớ lại ngày xưa
và giờ đây này qua, trước kính chào dân đảo nước nhỏ Muc Sĩ, sau lời
kính nhớ Muc Sĩ giúp đỡ cho tôi.

Tôi là Nguyễn Quốc Duy, là cháu ngoại của ông Đốc
Phủ Tạ Vĩnh Mỹ ở Bachiên và cũng là cháu gọi Tạ Thanh
Cánh bằng cậu. Trước năm 1975 tôi và cậu tôi làm chung
một cơ quan.

Kính thưa Muc Sĩ!

Tôi đã được chính Phủ Việt Nam cấp giấy xuất cảnh sang
tái định cư tại Hoa Kỳ, và tôi cũng được Văn Phòng ODP
tại Bangkok Thailand cho số IV. 299834. Hiện giờ tôi
xin tái định cư Hoa Kỳ (đi đến HO). Tôi không có thân
nhân ở Hoa Kỳ bảo lãnh) để lui về hoàn tất. Chỉ còn
thiếu giấy bảo lãnh của Hội Thiện nguyện tại Hoa Kỳ. Vậy
tôi kính nhớ Muc Sĩ xin Hội Thiện Tâm Lãnh Bảo lãnh gia
đình tôi gồm 4 người định cư tại Mỹ - ý tôi muốn là gia
đình tôi khi qua Mỹ sẽ sống chung một tiểu bang với gia
đình Cậu tôi Cánh. Kính mong Muc Sĩ giúp đỡ cho gia đình
tôi.

Kính chúc Muc Sĩ, Di Tù, và các anh chị em được nhiều
vui khỏe và hạnh phúc.

Kính chào

Nguyễn Quốc Duy
Nguyễn Quốc Duy

EV# 279834

Link gửi: M.S LY. CONG. THUAN

u/7

Bà

Còn lên lịch

H27

Đưa qua chui Hài
trả lời và làm
mẫu D.